

Forfatter: Gyldenstjerne, Mogens

Titel: BREV TIL: Frederik 2. FRA: Gyldenstjerne, Mogens (1564-11-16)

Citation: Gyldenstjerne, Mogens: "BREV TIL: Frederik 2. FRA: Gyldenstjerne, Mogens (1564-11-16)", i *Breve til og fra Mogens Gyldenstjerne og Anne Sparre (2. bind)*, I KOMMISSION HOS G. E. C. GAD, s. 487. Onlineudgave fra Danmarks Breve: <https://tekster.kb.dk/text/letters-000743146-006-shoot-L0007431460060423.pdf> (tilgået 02. maj 2024)

Anvendt udgave: Breve til og fra Mogens Gyldenstjerne og Anne Sparre (2. bind)

Ophavsret: Materialet er fri af ophavsret. Du kan kopiere, ændre, distribuere eller fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs Public Domain-erklæringen](#)

København, 16. November 1564. Mogens Gyldenstjerne til Kongen.

Om Sylvester Franckes Skib. Om Udbudsfolket i Halland og Mikkel Pedersen Gjønge. Kongens Skippere har paa Grund af Dyrtiden ansøgt om at faa deres Fetalje leveret som sædvanlig.

Stormechtigste, høgborne furste, alder naadigste herre och konningk, nest mynn ganantz willige, plichtige tro thienniste etc. werdis eders konng. m. naadigst att wiide, s. 488thett ieg wnderdanigenn eders mats. skriiffuelse ¹⁾ annamitt haffuer, att ieg skulde laade Mouritz Rantzow och Hans Blome fange thett skiiff och gotz igienn, som bleff aresterritt for Syluester Franncke, wndertagendis saabill, mord ²⁾ och skytt, som eders mats. breff bemelder. Alder naadigste herre, thett første att for ne skiiff kom hidt innd for Kiøphnehaffnn, thaa bleff thett forlossitt och straxenn wdrustitt igienn paa orluffs wiiss och senndis till flodenn, och thett war wde wdj thend store storm och kom innd wdj Wesbyhaffuenn anckerløs och seigilløs; ther lugger thett enndnu, och thende Mouritz Rantzowes thienner will inthett befatthe siig mett gotzitt, menn will fare hiem till hanum igienn, efftherdj att skiibitt er icke her, och icke er her heller nogenn andden skiib, att handt kandt fange frachtitt till same gotz; menn huadt foer som wdj skibitt war, thett haffuer ethers kong. m. bundtmager annamitt att forware, att thett icke forderffuis skall etc.

Werdis eders konng. m. och att wiide, att thett wdbudz folk, som er wdj Hallandtt, will icke fuldeligenn achte Michell Pedersenn. Wilde eders mat. giiffue ennd riiddermandtz mannd befallingk som enn øuerste offuer thenum, att thij kunde haffue nogenn frycht fore, ath the icke skulle raade thenum selffue, tøkis mig raadeligt att werre paa eders mats. gode behag.

Aller naadigste herre, eders konng. ms. skippere, som nu hiem kommitt er, the ere begierinndis, atthe motte fange therris fetallig, som thij wanndt er, fordj att altingiste er nu dobelt dyrer, ennd thett pleiger att were, hues thj nu skall kiiøbe for theris pening. Huad som att ethers mtts. wilge ther om er, retther ieg mig wnderdanigenn och giernne effther, och ieg altidt mett mynn willige tro thienniste will wdaff ald mynn macht finndis s. 489redebonn och wspartt, som ieg plichtig er, och will her mett haffue eders konng e m. høgmechtighedt mett liiff och siell wdj ett lanngwarinndis løcksaligt regementhe Gud almt. befallitt. Datum Kiøphnehaffns slott torsdagenn thennd xvj. nouembris anno lxiiij o.

Eders naadis kong. mats.
wnderdanige tro thienner
Magnus Gyldennstern
till Stiernholm ritther.

(Bagpaa: Spor af Seglet og Udskriften.)

Ikke egenh. Orig. i D. Kanc. Indlæg til Registr. og henlagte Sager.